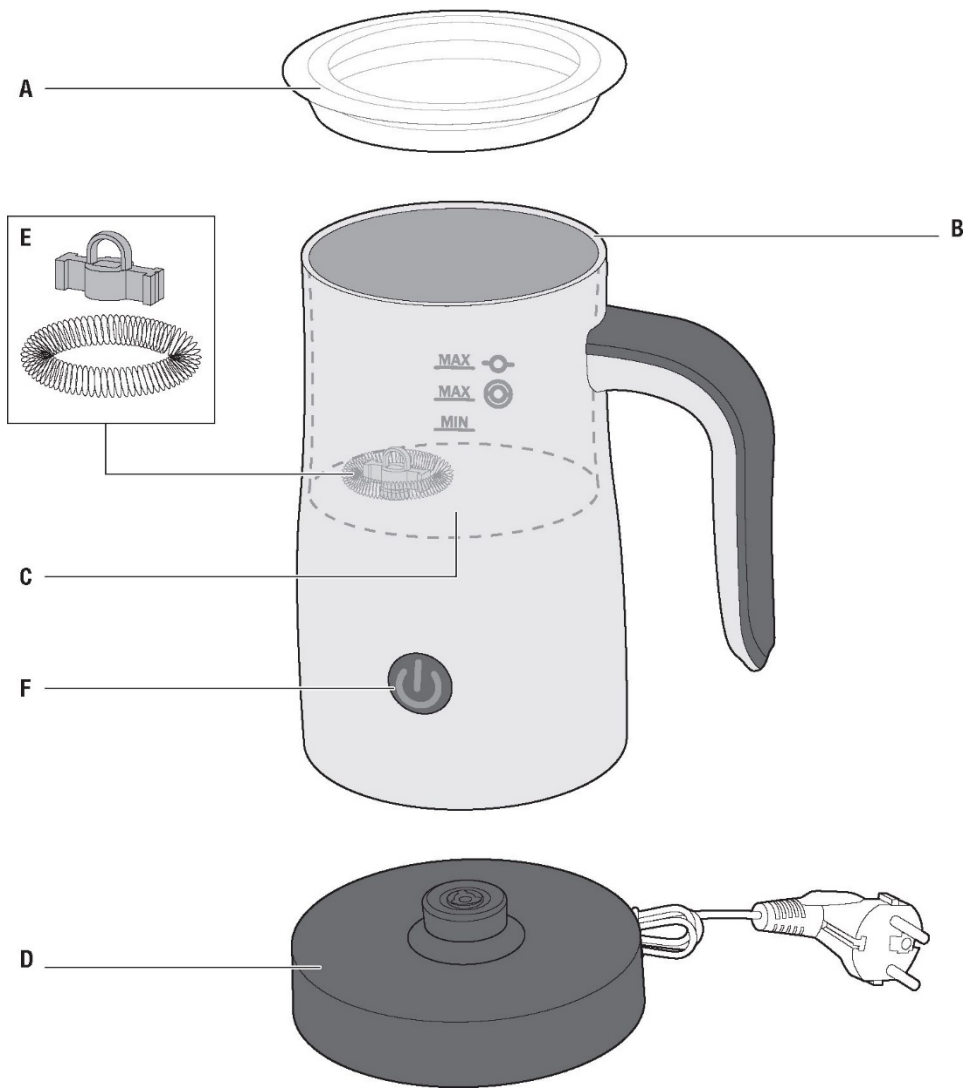


KRUPS

Frothing Control



www.krups.com



OHUTUSJUHISED

OLULISED OHUTUSJUHISED

- Enne seadme esimest kasutuskorda lugege juhised tähelepanelikult läbi ja hoidke need alles. KRUPS ei võta endale mingit vastutust, kui kasutaja ei ole kasutusjuhendiga tutvunud.
- Isikud (kaasa arvatud lapsed), kes oma füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimete või kogenumatuse või teadmatuse tõttu ei ole võimelised seadet ohutult kasutama, ei tohiks seda teha ilma järelevalveta või vastutava isiku juhendamiset.
- Seadmega on kaasas eraldiolev toitealus. Seadme eemaldamisel aluselt lülitub see automaatselt välja.
- Seadet tohib kasutada ainult kaasasoleva alusega.
- Kui seadme toitejuhe või pistik on kahjustada saanud, siis ei tohi seadet kasutada. Kahjustada saanud toitejuhtme peab ohu vältimiseks välja vahetama tootja, klienditeeninduskeskus või vastava väljaõppe saanud tehnik.
- Tõmmake seadme pistik alati pistikupesast välja, kui seade jääb järelevalveta ning enne seadme kokkupanekut, koost lahti võtmist või puhastamist.
- Ärge lubage lastel seadmega mängida.
- Hoidke seade ja selle toitejuhe lastele kättesaamatult.
- Olge kuuma vedeliku valamisel ettevaatlik, sest see võib äkilise aurujõu mõjul seadmest välja pritsida.
- Seadmest tuleb auru, mis võib põhjustada põletust.
- Ärge asetage seadet kuumale pinnale ega intensiivse soojusallika lähedale.
- Pistiku pesast lahti ühendamiseks ärge tõmmake seda juhtmest.
- Ärge laske juhtmel laua või tööpinna servalt alla rippuda.
- Toitejuhet ei tohi kunagi asetada seadme kuumade osade ega ühegi soojusallika lähedale ega vedada üle terava serva.
- Ärge puudutage käega seadme toitejuhet ega seadme kuumi osi.
- Ärge pange seadet, toitejuhet ega pistikut vette ega muusse vedelikku.
- **Seadet ei tohi pesta nõudepesumasinas.**
- Ärge kasutage seadet muu kui piima valmistamiseks.
- Lapsed (vähemalt 8-aastased) tohivad seadet kasutada järelevalve all või juhul, kui neile on antud juhised seadme ohutuks kasutamiseks ja nad mõistavad sellega kaasnevat ohtusid. Alla 8-aastased lapsed seadet puhastada ega hooldada ei tohi. Vanemad kui 8-aastased lapsed tohivad seadet puhastada ja hooldada ainult järelevalve all. Hoidke seade ja selle toitejuhe alla 8-aastaste laste käeulatuses eemal.
- Töötava seadme osad lähevad väga kuumaks.
- Hoidke kuuma seadet ainult käepidemest.
- Seade ei ole ette nähtud kasutamiseks välise taimeri või eraldioleva kaugjuhtimissüsteemi abil.
- **TÄHELEPANU!** Enne seadme äravõtmist aluselt kontrollige, et seade oleks välja lülitatud.
- **HOIATUS!** Seadme puhastamisel, täitmisel või tühendamisel jälgige, et ühenduskohale ei satuks vett.
- **HOIATUS!** Seadme valesti kasutamisest tulenev vigastusohu.
- **HOIATUS!** Kuumutuselment püsib mõnda aega kuum ka pärast seadme kasutamist.
- **HOIATUS!** Seadme katte kahjustamise vältimiseks soovime kasutada plastist söögiriistu. Metallist söögiriistade kasutamisel võite piimavahustaja nakkumatut katet kahjustada.
- Seadme ja selle tarvikute töövalmis seadmisel järgige juhiseid. Järgige seadme puhastus- ja hooldusjuhiseid.

HOIDKE NEED JUHISED ALLES

SEADME KIRJELDUS



- A Läbipaistev lekkekaitse
B Mitmesuunaline valamisserv
C Roostevabast terasest ja nakkumatu kattega kann (lihtne puhastada)
D 360° pööratav alus
E Eemaldatav segamistarvik
F Sisse-välja lülitamise nupp

SEADME KASUTUSJUHE

3 sammu optimaalsete tulemuste saamiseks:

1. Valage piim seadmesse (joonis 1).
2. Lülitage piimavahustaja sisse (joonis 2).
3. Lülitage piimavahustaja välja ja serveerige (joonis 3).

Ettevaatust! Vahustamise lõppedes hoiab seade piima soojana. Vajutage enne serveerimist sisse-välja lülitamise nuppu.

Segamistarvik	Funktsioonid	Maksimummaht	Tööaeg
	Vahustamine ja soojendamine	150 ml	60-100 s
	Soojendamine (ilma vedruta segamistarvik)	300 ml	80-160 s

PUHASTAMINE: ÄRGE PESKE SEADET NÕUDEPESUMASINAS

Nakkumatu kattega kannu on lihtne puhastada. Tehke seda nii:

1. Tõmmake seadme pistik pesast välja.
2. Võtke segamistarvik kannust välja (joonis 4).
3. Peske kannu sooja veega ja nõudepesuvahendiga immutatud käsnaga või mitteabrasiivse puhastusvahendiga (joonis 5).
4. Seadet ei tohi asetada vette ega pesta voolava vee all (joonis 6).
5. Kuivatage seade.

NB! Pange segamistarvik oma kohale tagasi, nii et see klõpsuga lukustub.

SEADME TÖÖS ESINEDA VÕIVAD PROBLEEMID

Võimalik probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
Seade ei hakka tööle, sisse-välja lülitamise nupp vilgub.	Kannu temperatuur on liiga kõrge.	Oodake, kuni tuli lõpetab vilkumise ja vajutage uuesti sisse-välja lülitamise nuppu.
	Segamistarvik on blokeeritud.	Valage piim välja, eemaldage segamistarvik ning puhastage kann ja segamistarvik.
	Seadme puhastamise ajal on selle alusele lekkinud vett.	Laske kuivada 24 tundi.
Seade ei vahusta piima.	Segamistarvik on paigaldamata või ei ole õiges asendis.	Valage piim välja ja pange segamistarvik oma kohale tagasi.
Mootor töötab kogu vahustamise ajal vahelduvalt.	Seadme puhastamise ajal on selle alusele lekkinud vett.	Laske kuivada 24 tundi.

Probleemi püsimisel pöörduge oma riigis asuvasse teeninduskeskusesse.

GARANTII

Seade on mõeldud kasutamiseks ainult kodumajapidamises. Tootja ei võta endale vastutust, kui seadet kasutatakse äriisel eesmärgil või sobimatuks otstarbeks ega järgita selles juhendis toodud juhiseid. Selliste juhtude korral ei kehti ka seadme garantii.

Küsimuste korral võtke ühendust oma riigi teeninduskeskusega. Sinna helistamisel hoidke seade käepärast, sest seadme seerianumber on märgitud selle põhjale.

Probleemide või küsimuste korral pöörduge meie klienditeeninduse osakonda:

0345 330 6460 - Ühendkuningriik, (01) 677 4003 – Iirimaa, või kasutage meie veebisaiti - www.krups.co.uk

See toode sisaldab elektroonilist trükkplaati ning kui sellele satub vett või muud vedelikku, võib see seadet kahjustada. Sel juhul seadme garantii ei kehti.

KASUTUSPIIRANGUD

Seade on mõeldud piima soojendamiseks ja vahustamiseks. **Seade ei ole mõeldud muu vedeliku või toodete soojendamiseks** (supid, kastmed jms).

Tootja ei võta endale vastutust mis tahes kahjustuste eest, mis tulenevad seadme kasutamisest muudel eesmärkidel, selle valesti ühendamisest, käsitsemisest, kasutamisest ja remontimisest. Sel juhul seadme hooldusgarantii ei kehti.

Seade on mõeldud kasutamiseks ainult kodumajapidamises. Seadet ei tohi kasutada järgmistes kohtades ja kui seda siiski tehakse, siis seadme garantii enam ei kehti:

- kaupluste, kontorite jms töökeskkondade kööginurgad,
- maaeluasutused,
- hotellid, motellid jm majutusasutused,
- külalistemajad.

Isikud, kellel on tavapärasest väiksemad füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed või kes ei ole piisavalt kogunud ega teadlikud, tohivad seadet kasutada järelevalve all või juhul, kui neile on antud juhised seadme ohutuks kasutamiseks ja nad mõistavad sellega kaasnevat ohtusid. Ärge lubage lastel seadmega mängida.

KASUTATUD ELEKTRI- VÕI ELEKTROONIKASEADMETE JÄÄTMEKÄITLUS



Keskonnakaitse on esmatähtis!

Seade sisaldab väärtuslikke materjale, mida saab taaskasutada või ümber töödelda. Viige kasutuskõlbmatuks muutunud seade kohaliku jäätmekogumisaama.

KRUPSI RAHVUSVAHELINE PIIRATUD GARANTII

: www.krups.com

Seda toodet **remontid** garantiiaja jooksul ja pärast seda KRUPS.

Tarvikuid, kuluvaid osi ja lõppkasutaja poolt vahetatavaid osi saab osta (juhul, kui need on teie riigis saadaval) KRUPSilt veebisaidil www.krups.com

Garantii:

KRUPS (ettevõtte aadressi ja andmed leiata KRUPSI rahvusvahelise garantii riikide nimekirjast) annab tootele **2 aastat** garantiid materjali- või tootmisdefektide osas. Garantii kehtib alates esialgselt ostu- või tarnekuupäevast.

KRUPSI rahvusvaheline tootjagarantii on lisaboonus, mis ei mõjuta kliendi riiklike seadustega ette nähtud õigusi. Rahvusvaheline tootjagarantii hõlmab kõiki kulusid, mis on seotud tõendatult defektse toote taastamisega, nii et see vastab taas originaalspetsifikatsioonidele, kas mis tahes defektse osa remontimisest või väljavahetamisest kaudu, sh selleks vajalikud tööjõud. KRUPSi valikul võidakse toode remontimise asemel samasuguse tootega asendada. KRUPSi ainuke kohustus ja teie jaoks ainuvõimalik lahendus selle garantii raames on piiratud sellise remondi või väljavahetamisega.

Tingimused ja välistused:

KRUPSI rahvusvaheline garantii kehtib vaid garantiiaja jooksul ja sellele kasutusjuhendile lisatud riikide nimekirjas toodud riikides. Garantii kehtib ainult ostu tõendava dokumendi olemasolul. Toode tuleb toimetada isiklikult kohale või pakendada see vastavalt ja tagastada tähtitud viisil KRUPSi volitatud klienditeenindusse. Iga riigi volitatud klienditeeninduste aadressid on toodud KRUPSi veebilehel (www.krups.com). Võite ka helistada sellele kasutusjuhendile lisatud klienditeeninduste nimekirjas toodud kohaliku teenindusse.

KRUPS ei ole kohustatud remontima ega välja vahetama toodet, kui sellel puudub kehtiv ostutšekk.

See garantii ei hõlma kahjustusi, mis tulenevad toote väärkasutusest, hooletuse jätmisest, KRUPSi juhistest eiramisest, kasutamisest sobimatu pingega või voolutugevusega või toote ümber seadistamisest või volitamata remontimisest.

Samuti ei kuulu garantii alla tavapärane kulumine, kuluvate osade hooldustööd ja väljavahetamine ega järgmine:

- vale tüüpi vee või toiduaine kasutamine,
- kahjustus, mis tuleneb äikesest või voolukõikumistest,
- katlakivi eemaldamata jätmine (seda tuleb teha vastavalt juhistele),
- kahjustused või ebapiisavad tulemused, mille põhjus on vale pinge või voolusagedus,
- kasutamine professionaalsel või äriisel eesmärgil,
- vee, tolm või putukate sattumine seadmesse (v.a spetsiaalselt putukate vastu disainitud osadega seadmed),
- mehaanilised kahjustused, ülekoormus,
- õnnetused, sh tulekahju, üleujutus jms.
- toote klaas- või portselanosade kahjustamine.

See garantii ei kehti toodetele, mida on ümber seadistatud või mille kahjustused tulenevad toote sobimatust kasutamisest ja hooldest, ebapiisavast pakendamisest omaniku poolt või kulleri hooletusest.

Parima võimaliku müügijärgse teeninduse tagamiseks ja klientide rahulolu pidevaks parendamiseks võib KRUPS saata kõigile klientidele, kes oma toote KRUPSi volitatud klienditeenindusse remondiks või välja vahetamiseks töid, rahuloluküsitluste. **Rahvusvaheline KRUPSi garantii kehtib ainult neile toodetele, mis on ostetud nimekirjas toodud riikidest ning mida on kasutatud kodumajapidamises ainult nimekirjas olevates riikides.** Kui toode ostetakse ühest nimekirjas olevast riigist ja seda kasutatakse teises nimekirjas olevas riigis:

- Rahvusvaheline KRUPSi garantii ei kehti juhul, kui ostetud toode ei vasta kohalikele standarditele nagu pinge, voolutugevus, pistikud või muud tehnilised spetsifikatsioonid
- Kasutusriigist väljaspool ostetud toodete remondiaeg võib-olla pikem, kui KRUPS toodet kohapeal ei müü.
- Juhul kui toodet ei ole võimalik uues riigis remontida, on KRUPSi garantii piiratud toote väljavahetamisega sama hinnaga sarnase või muu toote vastu, **juhul kui see on võimalik.**

Tarbija õigused



KRUPS rahvusvaheline garantii ei mõjuta tarbijaõigusi riiklike seaduste kohaselt ega neid õigusi, mida ei saa välistada või piirata, ega õigusi jaemüüja vastu, kellelt toode osteti. See garantii annab tarbijale teatud konkreetsed seaduslikud õigused ja lisaks võivad tarbijal olla vastavalt riigile muud seaduslikud õigused. Tarbija võib esitada kahtlusi mis tahes selliste õiguste alusel.

Ainult Austraalia:

Austraalias on meie seadmel riiklikud garantiid, mida vastavalt Austraalia tarbijakaitseasendusele ei saa välistada. Teil on õigus tõsise rikke korral seade välja vahetada või raha tagasi saada, samuti on teil õigus saada hüvitist mis tahes muu mõistlikult ettenähtava kahju või kahjustuse korral. Samuti on teil õigus oma seade remontida või välja vahetada, kui selle kvaliteet ei ole rahuldav ja seadme rike ei lähe kirja tõsise rikkena.

*** Hoidke see dokument alles. Seda on vaja garantiinõude esitamise korral.

KRUPSI RAHVUSVAHELINE GARANTII: RIIKIDE NIMEKIRI
VÄIKESED KODUMASINAD
www.krups.com

		
ARGENTINA ARGENTIINA	0800-122-2732	GROUPE SEB ARGENTINA S.A. Billinghurst 1833 3° C1425DTK Capital Federal Buenos Aires
ՀԱՅԱՍՏԱՆ ARMENIA ARMEENIA	010 55-76-07	«SEB Ուկրաինիա խումբ» ընկերություն խարկովի խճուղի, 201-203, 3-րդ հարկ կիսել, 02121 Ուկրաինա 2 սարի
AUSTRALIA AUSTRALIA	1 300 307 824	Groupe SEB Australia PO Box 404 North Ryde, NSW, 1670
ÖSTERREICH AUSTRIA	01 890 3476	GROUPE SEB DEUTSCHLAND GmbH Theodor-Stern-Kai 1 60596 Frankfurt
البحرين BAHRAIN	17291537	www.krups.com
БЕЛАРУСЬ BELARUS VALGEVENE	017 2239290	ЗАО «Группа СЕБ-Восток», Москва, 125171, Ленинградское шоссе, д.16А, строение 3, помещение XII
BELGIQUE BELGIE BELGIUM BELGIA	070 23 31 59	GROUPE SEB BELGIUM SA NV 25 avenue de l'Espérance - ZI 6220 Fleurus
BOSNIA JA HERTSEGOVINA	Info-linija za potrošače 033 551 220	SEB Developpement Predstavništvo u BiH Valtera Perića 6/I 71000 Sarajevo
BRASIL BRAZIL BRASILIA	0800-7257877	Seb Comercial gAv Jornalista Roberto Marinho, 85, 19º andar 04576 – 010 São Paulo - SP
БЪЛГАРИЯ BULGARIA BULGAARIA	0700 10 330	Груп Себ България ЕООД бул. България 58 С, ет 9, офис 30 1680 София
CANADA KANADA	1-800-418-3325	Groupe SEB Canada Inc. 36 Newmill Gate, Unit 2 Scarborough, ON M1V 0E2
CHILE TŠILI	02 2 884 46 06	GROUPE SEB CHILE Comercial Ltda Avenida Santa María 0858, Providencia - Santiago
COLOMBIA	018000520022	GROUPE SEB COLOMBIA Apartado Aereo 172, Kilometro 1 Via Zipaquirá Cajica Cundinamarca
HRVATSKA CROATIA HORVAATIA	01 30 15 294	SEB mku & p d.o.o. Sarajevska 29, 10000 Zagreb
TŠEHHI VABARIK	731 010 111	Groupe SEB ČR s.r.o. Futurama Business Park (budova A) Sokolovská 651/136a 186 00 Praha 8
DANMARK DENMARK TAANI	43 350 350	Groupe SEB Denmark A/S Delta Park 37, 3. sal 2665 Vallensbæk Strand
مصر EGYPT EGIPTUS	16622	شركة سيب مصر ، وبام ١٤١٩ قيرط: قيرندلس ١١ قيرندلسا رسم: زاج حيا عر ان ١٢١: قيرمانيا ٥٢٥٥٥
EESTI ESTONIA	668 1286	Groupe SEB Polska Sp. z o.o. Gdański Business Center II D ul. Inflancka 4C 00-189 Warsaw
SUOMI FINLAND SOOME	09 8946 150	Groupe SEB Finland OY Pakkalankuja 6 01510 Vantaa
FRANCE Continentale + Guadeloupe, Martinique, Réunion, St-Martin	09 74 50 10 61	GROUPE SEB France Service Consommateur Krups 112 Ch. Moulin Carron, TSA 92002 69134 ECULLY Cedex
DEUTSCHLAND GERMANY SAKSAMAA	0212 387 400	GROUPE SEB DEUTSCHLAND GmbH Theodor-Stern-Kai 1 60596 Frankfurt
ELLADA GREECE KREEKA	2106371251	SEB GROUPE ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. Καβαλιέρστου 7 T.K. 145 64 K. Κηφισιά
香港 HONG KONG	852-8137 0128	SEB ASIA Ltd. 9/F, South Block, Skyway House 3 Sham Mong Road, Tai Kok Tsui, Kowloon Hong-Kong

عمان OMAN OMAAAN	80075000	www.krups.com
POLSKA POLAND POOLA	801 300 420 koszt jak za połączenie lokalne	Groupe SEB Polska Sp. z o.o. Gdański Business Center II D ul. Inflancka 4C 00-189 Warsaw
PORTUGAL	808 284 735	GROUPE SEB IBÉRICA SA Urb. da Matinha Rua Projectada à Rua 3 Bloco1 - 3° B/D 1950 - 327 Lisboa
رطق QATAR	44600002	www.krups.com
REPUBLIC OF IRELAND IIRI VABARIIK	01 677 4003	GROUPE SEB IRELAND Unit B3 Aerodrome Business Park, College Road, Rathcoole, Co. Dublin
ROMANIA RUMEEENIA	0 21 316 87 84	GROUPE SEB ROMÂNIA Str. Emil Pangratti nr. 13 011881 București
РОССИЯ RUSSIA VENEMAA	495 213 32 28	ЗАО «Группа СЕБ-Восток», Москва, 125171, Ленинградское шоссе, д.16А, строение 3, помещение XII
دعو عملا ئيبرعلا تاكل ممل ARABIA SAUDI SAUDI ARAABIA	920023701	www.krups.com
SRBIJA SERBIA	060 0 732 000	SEB Developpement Dorda Stanojevića 11b 11070 Novi Beograd
SINGAPORE SINGAPUR	6550 8900	GROUPE SEB (Singapore) Pte. Ltd. 3A International Business Park #12-04/05, ICON@IBP Singapore 609935
SLOVENSKO SLOVAKIA SLOVAKKIA	232 199 930	GROUPE SEB Slovensko, spol. s r.o. Cesta na Senec 2/A 821 04 Bratislava
SLOVENIJA SLOVENIA SLOVEENIA	02 234 94 90	GROUPE SEB Slovensko, spol. s r.o. Cesta na Senec 2/A 821 04 Bratislava
ESPAÑA SPAIN HISPAANIA	933 06 37 59	GROUPE SEB IBÉRICA S.A. C/ Almagóvers, 119-123, Complejo Ecurban 08018 Barcelona
SVERIGE SWEDEN ROOTSI	08 629 25 00	TEFAL - OBH Nordica Group AB Löfströms Allé 5 172 66 Sundbyberg
SUISSE SCHWEIZ SWITZERLAND SVEITS	044 837 18 40	GROUPE SEB SCHWEIZ GmbH Thurgauerstrasse 105 8152 Glattpark
ประเทศไทย THAILAND TAI	02 765 6565	GROUPE SEB THAILAND 2034/66 Italthai Tower, 14th Floor, n° 14-02, New Phetchburi Road, Bangkapi, Huaykwang, Bangkok, 10320
TÜRKIYE TURKEY TÜRGI	444 40 50	GROUPE SEB ISTANBUL AS Dereboyu Cd. Biliim Sk. Sun Plaza No:5 K:2 Maslak 34398 Istanbul
دحو عملا ئيبرعلا تارامل UAE ARAABIA ÜHENDEMIRAADID	8002272	www.krups.com
Україна UKRAINE UKRAINA	044 300 13 04	ТОВ «Груп СЕБ Україна» 02121, Харківське шосе, 201-203, 3 поверх, Київ, Україна
UNITED KINGDOM ÜHENDKUNINGRIIK	0345 330 6460	GROUPE SEB UK LTD Riverside House, Riverside Walk Windsor, Berkshire,SL4 1NA
U.S.A.	800-526-5377	GROUPE SEB USA 2121 Eden Road Millville, NJ 08332
VIETNAM	1800-555521	Vietnam Fan Joint Stock Company 25 Nguyen Thi Nho Str, Ward 9, Tan Binh Dist, HCM city

KRUPSI RAHVUSVAHELINE GARANTII

Ostukuupäev:

Toote viitenumber:

Jaemüüja nimi ja aadress:

Levitaja tempe

Hooldustöökoda: Rennerki Kaubanduse OÜ, Tel. 651 2222, klienditeenindus@renerk.ee, avatud E-R 9:00-18:00

Maaletooja: Sandmani Grupi AS, Laki põik 6, Tallinn 12918